



Asamblea General

UN LIBRARY

OCT 19 1979

UN/DA COLLECTION

Distr.  
GENERAL

A/34/457  
10 octubre 1979

ESPAÑOL  
ORIGINAL: ESPAÑOL/FRANCES/  
INGLES/RUSO

Trigésimo cuarto período de sesiones  
Tema 42 e) del programa

EXAMEN DE LA APLICACION DE LAS RECOMENDACIONES Y DECISIONES  
APROBADAS POR LA ASAMBLEA GENERAL EN SU DECIMO PERIODO  
EXTRAORDINARIO DE SESIONES

Semana del Desarme

INDICE

	<u>Página</u>
I. INTRODUCCION . . . . .	3
II. RESPUESTAS RECIBIDAS DE LOS GOBIERNOS . . . . .	4
Bélgica . . . . .	4
Cuba . . . . .	4
Checoslovaquia . . . . .	5
Dinamarca . . . . .	6
Estados Unidos de América . . . . .	7
Finlandia . . . . .	7
Grecia . . . . .	8
India . . . . .	9
Italia . . . . .	9
Japón . . . . .	10

INDICE (continuación)

	<u>Página</u>
Mauricio . . . . .	10
Mongolia . . . . .	10
Noruega . . . . .	13
Nueva Zelandia . . . . .	13
Polonia . . . . .	14
Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte . . . . .	16
República Socialista Soviética de Bielorrusia . . . . .	17
Rumania . . . . .	18
Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas . . . . .	20
Venezuela . . . . .	21

I. INTRODUCCION

1. En su trigésimo tercer período de sesiones la Asamblea General, en virtud del tema titulado "Examen de la aplicación de las recomendaciones y decisiones aprobadas por la Asamblea General en su décimo período extraordinario de sesiones", aprobó la resolución 33/71 D, cuya parte dispositiva dice lo siguiente:

"La Asamblea General,

1. Invita a todos los Estados a que pongan en práctica - mediante la difusión de información y la organización de simposios, reuniones, conferencias y otros foros nacionales e internacionales - medidas eficaces tendientes a demostrar el peligro de la carrera de armamentos, difundir la necesidad de su cesación y aumentar la comprensión pública de las tareas urgentes en la esfera del desarme, en particular de las disposiciones del Documento Final del décimo período extraordinario de sesiones;

2. Pide al Secretario General que prepare un programa modelo que pueda ayudar a los Estados que así lo deseen a elaborar sus programas locales para la Semana del Desarme;

3. Invita a las organizaciones gubernamentales y no gubernamentales a realizar actividades anuales para promover los objetivos de la Semana del Desarme, e invita a los gobiernos a informar al Secretario General acerca de esas actividades a más tardar el 30 de abril de cada uno de los años siguientes;

4. Pide al Secretario General que comunique a la Asamblea General en su trigésimo cuarto período de sesiones y en los períodos de sesiones siguientes la información que haya obtenido con arreglo al párrafo 3 supra."

2. De conformidad con el párrafo 4 de la resolución, el Secretario General presenta a continuación el informe sobre la información recibida de los Estados Miembros en relación con las actividades para promover los objetivos de la Semana del Desarme.

## II. RESPUESTAS RECIBIDAS DE LOS GOBIERNOS

### BELGICA

[Original: francés]  
[14 de junio de 1979]

1. Con motivo de la Semana del Desarme del mes de octubre de 1978, el Sr Henri Simonet, Ministro de Relaciones Exteriores de Bélgica, dio a conocer a la opinión pública un mensaje en que analizaba la cuestión del desarme al terminar el décimo período extraordinario de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas dedicado a ese tema. En el mismo documento se hablaba de la iniciativa adoptada por Bélgica en materia del enfoque regional y de las esperanzas que cifraba el país en los resultados concretos que podría aportar esta idea de la que, por otra parte el Sr. Swimonet se seguiría ocupando en el futuro.
2. Este mensaje, comunicado a los distintos órganos de información por intermedio de la agencia de noticias belga, tuvo una acogida favorable en todos los periódicos del país que le reprodujeron en su integridad o citaron los pasajes más importantes.
3. El texto del documento se envió asimismo a título personal a los parlamentarios miembros de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Diputados y del Senado.
4. Paralelamente, se envió también al Director de la Oficina de Información y Enlace de las Naciones Unidas en Bruselas, Sra. T. Gastaud.
5. Se hizo llegar además el mensaje a las organizaciones no gubernamentales belgas que se interesan por el problema del desarme.

### CUBA

[Original: español]  
[13 de marzo de 1979]

1. La República de Cuba aparece entre los coautores de la mencionada resolución por compartir ampliamente los deseos de promover medidas encaminadas a la movilización de la opinión pública mundial a fin de crear un ambiente internacional favorable a la aplicación de medidas prácticas en materia de desarme.
2. El Gobierno de la República de Cuba considera que la carrera armamentista es una de las causas principales que entorpecen el fortalecimiento de la seguridad internacional y el progreso económico y social de los pueblos, por lo que las medidas que tomen los Gobiernos para celebrar la Semana Internacional dedicada a promover los objetivos del desarme, contribuirá a estimular el interés general sobre el tema y, consecuentemente, ayudará a impulsar el proceso que conducirá al desarme general y completo.

/...

3. Dentro del marco nacional, en la República de Cuba se efectuaron entrevistas por radio y televisión a destacadas personalidades cubanas respecto a la posición de la Comisión de Científicos cubanos en la lucha por el desarme y la paz.
4. Asimismo, las ondas internacionales de Radio Habana Cuba transmitieron tres sesiones de entrevistas a la Presidenta del Movimiento Cubano por la Paz y la Soberanía de los Pueblos, y a destacados científicos cubanos.
5. Para el año 1979 en la República de Cuba se está confeccionando un programa a desarrollar con vista a la celebración de la semana internacional dedicada a promover los objetivos del desarme.
6. El programa para este año deberá incluir la difusión amplia del significado del desarme y sobre medidas eficaces tendientes a demostrar el peligro que entraña la carrera armamentista, a fin de aumentar la comprensión pública de las urgentes tareas en la esfera del desarme.

#### CHECOSLOVAQUIA

[Original: inglés]  
[14 de junio de 1979]

1. La República Socialista Checoslovaca dedica especial atención a las cuestiones relativas al fortalecimiento de la paz, la seguridad internacional y la relajación de la tensión internacional. Un esfuerzo total para el logro de una paz general y duradera es axioma fundamental de su política exterior, que deriva de la esencia misma del sistema socialista.
2. Por consiguiente, el pueblo checoslovaco ha acogido con agrado la decisión de proclamar la semana que se inicia con el aniversario de la fundación de las Naciones Unidas como Semana del Desarme a fin de fomentar los objetivos del desarme.
3. Coordinan y dirigen el fomento de las ideas del desarme en la República Socialista Checoslovaca el Comité Checoslovaco para la Paz y los Comités Nacionales Checo y Eslovaco respectivos, que bajo la dirección de aquél, forman parte del Frente Nacional. El público checoslovaco en general está familiarizado con estas cuestiones merced a las conferencias que organizan los miembros del movimiento para la paz y la celebración de reuniones y discusiones en grupo en las fábricas, escuelas y varias otras instituciones. Estas actividades se incrementarán durante la Semana del Desarme.
4. Mediante la organización de seminarios periódicos se garantiza una preparación profesional adecuada de los conferenciantes del movimiento para la paz. Por ejemplo, en 1979 tendrán lugar dos seminarios sobre los efectos de la utilización de las armas de destrucción en masa. Debe subrayarse que la labor de los conferenciantes del movimiento para la paz complementa los conocimientos amplios y suficientes del público checoslovaco acerca de las cuestiones fundamentales de la seguridad internacional y del desarme adquiridos en el curso de los niveles básico y superior de la enseñanza, además de los medios de información, la literatura pertinente y otras fuentes fácilmente obtenibles y ampliamente difundidas.

/...

5. Las actividades de los comités checoslovacos para la paz también se llevan a cabo en el ámbito internacional. Los comités cooperan con la radiodifusión checoslovaca en la preparación de emisiones en idiomas extranjeros. Por lo general, se dedica un programa por semana al movimiento para la paz en el que son tema frecuente las cuestiones del desarme. Además cooperan con el Centro de Información de las Naciones Unidas en Praga y con la UNESCO en la preparación de una conferencia sobre la educación para el desarme que ha de celebrarse en Checoslovaquia en un futuro próximo. El Comité Checoslovaco para la Paz se está preparando a fondo para su participación en el Foro europeo sobre el desarme, seguridad y cooperación que ha de reunirse en Bruselas en octubre de 1979.

6. La República Socialista Checoslovaca considera que, para aumentar la eficacia del fomento de las ideas de la paz, la distensión internacional y el desarme mundial es necesario reforzar la cooperación internacional a este respecto y crear algún tipo de mecanismo para el intercambio de experiencia y la coordinación y asistencia mutuas. La ola internacional de protestas contra la fabricación y despliegue de las armas nucleares de neutrones hacia promisorio el futuro en ese contexto. La Semana Internacional del Desarme puede proporcionar una estructura muy conveniente para estos intentos y para el fomento de los objetivos del desarme. Como Estado socialista con amplia experiencia en la educación de su pueblo para la paz, la República Socialista Checoslovaca está dispuesta a compartir esta experiencia y, al mismo tiempo, aprender de la experiencia positiva de otros Estados.

7. La Semana Internacional del Desarme se convertirá en uno de los pilares más importantes de los esfuerzos aprobados por los Estados Miembros de las Naciones Unidas cuando, en el trigésimo tercer período de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas, votaron por una mayoría abrumadora a favor de la aprobación del proyecto polaco de declaración sobre la preparación de las sociedades para vivir en paz.

#### DINAMARCA

[Original: inglés]

[7 de mayo de 1979]

1. El Gobierno danés acoge con beneplácito la decisión adoptada por la Asamblea General en su resolución 33/71 D de invitar a las organizaciones gubernamentales y no gubernamentales a realizar anualmente actividades para promover los objetivos de la Semana del Desarme. El Gobierno danés concede gran importancia a la difusión de información sobre los peligros de que entraña la continuación de la carrera de armamentos y sobre los esfuerzos por detenerla e invertirla tomando medidas adecuadas de desarme. Durante muchos años, el Gobierno y las organizaciones no gubernamentales de Dinamarca han realizado actividades de información y educación en esta esfera. Como reconocimiento de la importancia del período extraordinario de sesiones de las Naciones Unidas dedicado al desarme, esas actividades se intensificaron con miras a contribuir a un debate público sobre el desarme.

/...

2. Entre las actividades organizadas en ocasión del período extraordinario de sesiones de las Naciones Unidas dedicado al desarme figuraban las siguientes:

a) Celebración de seminarios, conferencias y simposios con la participación de científicos, investigadores, periodistas, comentaristas y funcionarios públicos. Dichas reuniones fueron organizadas por el Ministerio de Relaciones Exteriores o por organizaciones voluntarias con el apoyo financiero del Ministerio. Entre ellas merece mención especial una reunión pública en la que participaron la Sra. Lise Ostergaard, Ministro sin Cartera, y destacados expertos y comentaristas;

b) Participación de representantes de organizaciones voluntarias como observadores en el período extraordinario de sesiones dedicado al desarme, con apoyo financiero del sector público, con miras a fortalecer los esfuerzos en la esfera de la educación pública en materia de desarme;

c) Difusión de la versión danesa del Documento Final del período extraordinario de sesiones dedicado al desarme, de conformidad con las recomendaciones formuladas en ese período de sesiones. El documento fue distribuido al público y, en especial, a las organizaciones que se ocupan de la educación popular y a las instituciones educacionales;

d) Publicación de un folleto preparado por la Asociación Danesa pro Naciones Unidas sobre los antecedentes y los progresos logrados en el período extraordinario de sesiones dedicado al desarme, con apoyo financiero del Ministerio de Relaciones Exteriores de Dinamarca.

3. Cabe mencionar asimismo que el Comité establecido por el Gobierno danés en 1961 para examinar los acontecimientos internacionales en la esfera del control de armamentos y el desarme presenta un informe anual al Ministerio de Relaciones Exteriores.

#### ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

[Original: inglés]  
[29 de mayo de 1979]

[Para el texto de la respuesta, véase A/34/458.]

#### FINLANDIA

[Original: inglés]  
[19 de junio de 1979]

[Para el texto de la respuesta, véase A/34/458.]

GRECIA

[Original: inglés]  
[30 de abril de 1979]

1. En oportunidad de celebrarse la Semana del Desarme, el 24 de octubre de 1978, el Primer Ministro de Grecia, S.E. Constantine Caramanlis, dirigió el siguiente mensaje al Secretario General de las Naciones Unidas:
2. Al iniciarse hoy la Semana del Desarme, día en que también se cumple el trigésimo tercer aniversario de la creación de las Naciones Unidas, deseo reiterar el apoyo del Gobierno griego a la valiosa labor que desarrolla la Organización en la esfera del control de armamentos y el desarme.
3. Estamos convencidos de que durante el reciente período extraordinario de sesiones de la Asamblea General dedicado al desarme logramos sentar las bases de una nueva etapa. En ese período de sesiones expresé algunas ideas y criterios acerca de los principios, el programa de acción y las instituciones para el desarme. Con gran satisfacción he tomado nota del amplio acuerdo que existe entre otros gobiernos respecto de las cuestiones planteadas en esa oportunidad. En verdad pudimos formular los principios básicos y establecer un programa de acción de alcance mundial para los armamentos nucleares y convencionales. Se apoyó la no proliferación de las armas nucleares y la libre transmisión de tecnología nuclear para fines pacíficos a los Estados que no poseen esa tecnología.
4. Se acordó al problema de las armas convencionales la importancia que merece, especialmente si se tiene en cuenta que, de los recursos dedicados a armamentos, la mayor parte se dedica a ese tipo de armas. Además, como han demostrado los acontecimientos ocurridos desde la segunda guerra mundial, los armamentos convencionales han sido utilizados ampliamente en conflictos armados, como en el caso de la invasión de Chipre.
5. Con respecto al marco institucional, la reforma apropiada de los órganos deliberantes y de negociación permitirá a las Naciones Unidas desempeñar un papel más importante y activo en consonancia con las responsabilidades que les corresponden en el mantenimiento de la paz y la seguridad.
6. Los resultados del período extraordinario de sesiones son alentadores. No debemos olvidar que, si no se robustece la seguridad de los Estados, pueden librar todos los esfuerzos que se realizan en la esfera del desarme.
7. En oportunidad de celebrarse este importante acontecimiento, deseo expresar mi sincera esperanza de que los renovados esfuerzos que hagan las Naciones Unidas para alcanzar el objetivo del desarme general y completo bajo un estricto y eficaz control internacional sean fructíferos y este día en que celebramos el trigésimo tercer aniversario de la creación de nuestra Organización, debemos también recordar nuestro compromiso de velar por que se respeten todos los principios de la Carta y las resoluciones de las Naciones Unidas.

/...



INDIA

[Original: inglés]  
[4 de mayo de 1979]

[Para el texto de la respuesta, véase A/34/458.]

ITALIA

[Original: inglés]  
[2 de junio de 1979]

1. En relación con la Semana del Desarme, Italia se propuso ilustrar y examinar a fondo, en el marco de las entidades políticas pertinentes y especialmente en el Parlamento, el tema de la reducción de los armamentos en todos sus aspectos, con miras a incorporarlo a la estrategia más amplia del desarme general y completo bajo un control internacional estricto.
2. Estas actividades comenzaron inmediatamente después de la conclusión del período extraordinario de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas dedicado al desarme en el marco de, entre otras cosas, reuniones no oficiales celebradas en el Parlamento con ese fin.
3. Posteriormente, además de las iniciativas pertinentes tomadas por las organizaciones no gubernamentales, en una reunión presidida por un funcionario del Gobierno y a la que asistieron representantes calificados de los partidos políticos italianos se distribuyó un folleto titulado "El período extraordinario de sesiones de la Asamblea General dedicado al Desarme". En la misma reunión se distribuyó una traducción al italiano del Documento Final y una serie de otros documentos políticos y técnicos relacionados con el período extraordinario de sesiones y las medidas adoptadas por Italia al respecto.
4. En esa ocasión, el representante del Gobierno examinó y explicó a fondo todos los principales aspectos del desarme que se encuentran en fase de estudio o negociación en los diversos foros internacionales pertinentes.
5. Todos los documentos citados y el texto de las declaraciones del Gobierno fueron proporcionados a los medios de información, que se encargaron de difundirlos y publicarlos.

JAPON

[Original: inglés]  
[10 de mayo de 1979]

1. En 1978, con motivo de la Semana del Desarme, se organizaron las siguientes actividades.

a) El Ministro de Relaciones Exteriores del Japón emitió una declaración en la que señalaba que, impulsado por el nuevo estímulo por el décimo período extraordinario de sesiones de la Asamblea General dedicado al desarme, el Japón se proponía hacer todos los esfuerzos posibles por lograr el desarme, mediante la adopción gradual de medidas prácticas y realistas.

b) Asimismo, se celebró un simposio sobre el desarme al que se invitó como principal orador al Sr. Tim Greve (Noruega), miembro del Instituto Internacional de Estocolmo para la Investigación de la Paz (SIPRI).

c) Se prepararon y distribuyeron al público en general folletos en que se describían los resultados del décimo período extraordinario de sesiones dedicado al desarme.

d) En programas de radio y televisión, altos funcionarios del Ministerio de Relaciones Exteriores que se ocupan del desarme informaron sobre la cuestión al público en general.

MAURICIO

[Original: inglés]  
[16 de mayo de 1979]

El Gobierno de Mauricio no ha emprendido actividades encaminadas a promover los objetivos de la Semana del Desarme.

MONGOLIA

[Original: Ruso]  
[8 de abril de 1979]

1. En cumplimiento de la decisión adoptada por la Asamblea General de las Naciones Unidas en su décimo período extraordinario de sesiones, dedicado al desarme, del 24 al 31 de octubre de 1978 se celebró en la República Popular Mongola, una Semana Internacional dedicada a promover los fines del desarme. A este respecto, el Gobierno se guió por el sincero deseo de contribuir, en la medida de lo posible, a

/...

la movilización de la opinión pública mundial para lograr que se solucionen lo antes posible los problemas del desarme, que constituyen la tarea más apremiante de la actualidad. Con ocasión de dicha Semana, se tomaron diversas medidas.

2. El 18 de septiembre de 1978, el Politburó del Comité Central del Partido Revolucionario Nacional de Mongolia adoptó la decisión especial de celebrar en todo el país una Semana internacional dedicada a promover los fines del desarme. El partido gobernante y el Gobierno de la República Popular Mongola asignan una importancia extraordinaria a la realización de las tareas más apremiantes que enfrenta la humanidad: la cesación de la carrera de armamentos y el logro de un auténtico desarme.

3. El día de la inauguración de la Semana Internacional del Desarme, el periódico Unen, órgano central del Partido Revolucionario Nacional de Mongolia y del Gobierno, publicó un editorial en que se reafirmaba la posición de principio de nuestro Estado sobre la cesación de la carrera de armamentos y el desarme, y exponía el peligro de la carrera de armamentos, que proseguía por culpa de las fuerzas imperialistas, militaristas y otras fuerzas reaccionarias. Se volvió a expresar el decidido apoyo de la República Popular Mongola a las importantes iniciativas de la Unión Soviética y de otros países hermanos de la comunidad socialista en la esfera del desarme.

4. El Comité Mongol de defensa de la paz y la Asociación Mongola pro Naciones Unidas dirigieron un llamamiento a la opinión pública mongola y a la de todo el mundo en que se subrayaba la necesidad de activar la lucha de los pueblos por la cesación de la carrera de armamentos, de hacer realidad el desarme y de fortalecer la paz y la seguridad internacionales, así como la importancia de difundir las decisiones del décimo período extraordinario de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas, dedicado al desarme.

5. El 25 de octubre de 1978 el Soviet Central de los Sindicatos Mongoles, el Comité Central de la Unión de la Juventud Revolucionaria Mongola y el Comité de Mujeres Mongoles hicieron una declaración conjunta en apoyo del Documento Final del período extraordinario de sesiones, y de la iniciativa que había tomado la Unión Soviética en el trigésimo tercer período de sesiones de la Asamblea General para que se celebraran una convención internacional sobre el fortalecimiento de las garantías relativas a la seguridad de los Estados no nucleares; asimismo, en la declaración se condenaba enérgicamente la decisión del Gobierno de los Estados Unidos de América de producir componentes básicos de armas de neutrones.

6. En los periódicos y revistas del país se informó extensamente sobre la Semana Internacional dedicada a promover los fines del desarme. En los periódicos Unen, Novosti Mongoli, Ulaan Ode, Ulaan Od, Ulaanbaataryn Medee y otros, se publicaron más de 20 artículos y otros trabajos sobre el Día de las Naciones Unidas y la Semana del Desarme.

7. Para exponer las tareas prioritarias indicadas en el Documento Final del período extraordinario de sesiones, se utilizaron también otros medios de información. Se difundieron por radio y televisión debates e intercambios de opiniones sobre cuestiones del desarme, con participación de científicos, comentaristas y expertos; también se transmitieron entrevistas hechas a personas de diversas profesiones.

8. Con ocasión de la Semana del Desarme se celebraron reuniones multitudinarias de trabajadores, en coordinación con diversas organizaciones sociales urbanas y rurales. En estas reuniones intervinieron trabajadores, intelectuales y ganaderos que exigieron que se pusiera fin a la carrera de armamentos. Asimismo, los participantes exigieron enérgicamente que China pusiera fin de inmediato a los ensayos de armas nucleares en la atmósfera que llevaba a cabo en la proximidad inmediata de la frontera de nuestro país.
9. Durante la Semana se organizaron, en más de 20 centros del país, conferencias, debates y simposios sobre los problemas del desarme.
10. En nuestra opinión, convendría que en el informe que el Secretario General presentará de conformidad con el párrafo 4 de la resolución 33/71 de la Asamblea General, sobre la base del estudio analítico de las medidas aplicadas en los diversos países durante la celebración de la Semana dedicada a promover los fines del desarme, se propusiera un complejo óptimo de las medidas más populares y eficaces para lograr una mayor movilización de la opinión pública en favor del desarme. Ello concordaría con el espíritu del párrafo 2 de la mencionada resolución.
11. La Semana Internacional del Desarme podría celebrarse cada año, con un lema concreto que permitiera una movilización más eficaz de la opinión pública mundial para hacer cesar la carrera de armamentos y llevar a la realidad el desarme.
12. Pensamos que, con ocasión de la Semana Internacional dedicada a promover los fines del desarme, la firma, adhesión o ratificación de los tratados y acuerdos internacionales ya concertados en la esfera de la cesación de la carrera de armamentos y el desarme sería la medida más concreta y eficaz que pudieran tomar los Estados que todavía no se han adherido a esos tratados y acuerdos.
13. Consideramos que al Centro de las Naciones Unidas para el Desarme le corresponde un papel especial en la tarea de preparar monografías para conferencias, carteles, folletos, libros y otros materiales acerca de las cuestiones del desarme y de difundirlos entre los Estados Miembros de las Naciones Unidas.
14. Esperamos que las medidas enumeradas en los párrafos precedentes y algunas de las consideraciones anteriores sean tomadas en cuenta en la preparación del programa modelo mencionado en el párrafo 2 de la resolución 33/71 D de la Asamblea General.
15. Habida consideración de que el presente año 1979 es el Año Internacional del Niño, este año la Semana Internacional del Desarme podría celebrarse con el lema: "Avances reales de desarme en beneficio de los niños de todo el mundo".
16. El Representante Permanente de la República Popular Mongola propone al Secretario General de las Naciones Unidas que si considera aceptable la idea antes formulada, este u otro lema de este tipo se incluya en el programa modelo, que ha de prepararse de conformidad con el párrafo 2 de la resolución 33/71 D y que dirija a los Estados Miembros de las Naciones Unidas un llamamiento para que en 1979 celebren la Semana Internacional del Desarme utilizando precisamente ese lema.

NORUEGA

[Original: inglés]  
[9 de mayo de 1979]

[Para el texto de la respuesta, véase A/34/458]

NUEVA ZELANDIA

[Original: inglés]  
[31 de mayo de 1979]

1. El Gobierno de Nueva Zelandia, de conformidad con su apoyo a la Semana del Desarme como punto central para estimular el interés y la conciencia del público en relación con los asuntos relativos al desarme, ha desplegado un esfuerzo considerable para difundir información sobre el desarme. Cabe citar los siguientes ejemplos de actividades fomentadas por el Gobierno:

a) Se distribuyeron más de 1.000 copias del Documento Final del período extraordinario de sesiones dedicado al desarme entre las escuelas secundarias, universidades, bibliotecas, organizaciones interesadas y público en general. Además el Gobierno de Nueva Zelandia insertó una nota en la Education Gazette en que se explicaba la razón de que el Documento Final se distribuyera tan ampliamente y se daban indicaciones para su utilización óptima.

b) El Gobierno de Nueva Zelandia tiene especial conciencia de la necesidad de aumentar la comprensión pública del peligro de la carrera de armamentos y de la necesidad de su terminación, y los ministros se han referido regularmente a cuestiones de desarme en los foros públicos. Funcionarios del Ministerio de Relaciones Exteriores se han dirigido también a grupos interesados.

c) Poco antes del comienzo de la Semana del Desarme en 1978 se distribuyó ampliamente un artículo de carácter general en el que se reseñaba la importancia del período extraordinario de sesiones y se detallaba el enfoque gubernamental de la cuestión del desarme. Durante la Semana del Desarme de este año se distribuirá un artículo similar, con incorporación de los acontecimientos de 1979.

d) Aunque el Libro Verde sobre el Desarme de Nueva Zelandia se publicó con anterioridad al período extraordinario de sesiones, su valor no ha disminuido. Continúa facilitando el acceso del público a una información fidedigna y de primera mano sobre cuestiones de desarme, y de este modo provoca discusiones y debates en un público bien informado. En consecuencia, los objetivos de la Semana del Desarme se han difundido ampliamente.

2. Además el Representante Permanente de Nueva Zelandia tiene el honor de comunicar que la labor de las organizaciones no gubernamentales de Nueva Zelandia en relación con la Semana del Desarme y la difusión de información sobre asuntos de

desarme es amplia e intensa. Las actividades de las organizaciones no gubernamentales se centran principalmente en la función coordinadora del Comité Consultivo Nacional para el Desarme. Otros grupos tan notables como la Asociación de Nueva Zelanda pro Naciones Unidas, y la Fundación de Estudios para la Paz desempeñan un importante papel en facilitar al público información sobre cuestiones de desarme general y, a medida que se acerca la fecha sobre la Semana del Desarme. Aunque el Comité Consultivo Nacional se estableció primordialmente con fines relacionados con el período extraordinario de sesiones, ha continuado su existencia y sigue coordinando los esfuerzos de las organizaciones no gubernamentales de Nueva Zelanda en esta esfera y manteniendo el enlace con el Gobierno. La Fundación de Estudios para la Paz ha preparado un conjunto de material de antecedentes sobre el desarme para su utilización por los maestros de escuela que incorporan las cuestiones del desarme en los programas de estudios sociales o humanísticos. Finalmente, la Asociación de Nueva Zelanda pro Naciones Unidas ha publicado un folleto titulado "Campaña para el desarme y el desarrollo" en donde se examinan los peligros de la carrera internacional de armamentos y se hace un llamamiento a la opinión pública de Nueva Zelanda para que apoye la observancia de los objetivos de la Semana del Desarme.

#### POLONIA

[Original: inglés]  
[12 de junio de 1979]

1. El Gobierno y el pueblo de la República Popular Polaca siempre han atribuido gran importancia a la cesación de la carrera de armamentos y al desarme. Ello obedece a la profunda convicción de que la paz y la seguridad duraderas de todos los pueblos y Estados sólo pueden lograrse mediante un progreso efectivo en ese ámbito. Por consiguiente, Polonia ha participado activamente y seguirá participando en todos los esfuerzos constructivos destinados a lograr definitivamente este objetivo supremo. El Gobierno de Polonia apoya además todas las iniciativas bilaterales y multilaterales que tienden a consolidar en el espíritu de los hombres, en los gobiernos y parlamentos y en las organizaciones cívicas y políticas de todo el mundo la convicción de que la paz es el valor primordial y que, por ende, se requiere apoyo universal y una decidida adhesión.
2. Polonia acogió con satisfacción la idea de convocar el período extraordinario de sesiones de la Asamblea General dedicado al desarme y participó activamente en su preparación y sus trabajos. El Gobierno de Polonia evalúa positivamente los resultados del período extraordinario de sesiones y, por consiguiente, no escatima esfuerzos para asegurar la plena aplicación de sus decisiones en el plano nacional y en el internacional. Dichas decisiones, que se proponen fortalecer la paz y formular medidas concretas para ese fin, incluyen la proclamación de la semana internacional dedicada a promover los objetivos del desarme. Polonia apoyó plenamente la propuesta de proclamar la semana, que se presentó en el período extraordinario de sesiones de la Asamblea General dedicado al desarme, así como el proyecto de resolución pertinente presentado por la delegación de Mongolia a la Asamblea General en su trigésimo tercer período de sesiones.

/...

3. Al hacerlo, el Gobierno de Polonia tenía presente que las cuestiones del desarme y la seguridad internacional no recibían la debida atención en todos los países ni eran objeto del interés que merecían en los medios de comunicación y en las actividades de las organizaciones cívicas y políticas, sindicatos, grupos parlamentarios, etc. Por consiguiente, la Semana del Desarme debería servir en esos países para dar al tema un lugar más acorde con su importancia al despertar mayor interés por parte del público en general y de las organizaciones cívicas y políticas destacando la importancia del desarme y el fortalecimiento de la seguridad internacional para la paz.

4. La lucha por la paz y, consecuentemente, por el desarme, la seguridad internacional y la distensión, es parte integrante de los fundamentos del sistema sociopolítico de Polonia. La Constitución de la República Popular Polaca define el logro del objetivo común de fortalecer la paz mundial como una de las funciones fundamentales del Estado. Dicha perspectiva se basa también en la trágica experiencia del pueblo polaco, en cuya memoria la crueldad de la guerra ha quedado impresa como el mayor flagelo de la humanidad. Así, pues, hace ya mucho tiempo que, en su quehacer diario, los medios de comunicación y las organizaciones cívicas y políticas de Polonia centran perseverantemente su atención en las medidas encaminadas a la eliminación definitiva de la guerra de la mente de los hombres y del arsenal político de los Estados.

5. Se ha actuado con incansable energía en este sentido, ya que el pueblo polaco conoce muy bien la importancia del desarme para la causa de la paz y está dispuesto a aportar una valiosa contribución para fortalecerla. La gran campaña informativa y educacional "Por el derecho a la vida en paz", realizada en 1977-1978, es un ejemplo claro de esas actividades. La presentación por Polonia del proyecto de Declaración sobre la preparación de las sociedades para vivir en paz, que fue adoptada sin ningún voto disidente por la Asamblea General en su trigésimo tercer período de sesiones, constituye su consecuencia lógica.

6. La Semana del Desarme ofrece una nueva oportunidad de concentrar muchas acciones con miras a promover la distensión, la seguridad internacional y el desarme. En 1978 dicha oportunidad se aprovechó plenamente. Ya están en marcha los preparativos para la Semana del Desarme del corriente año, que comenzará el 24 de octubre. Numerosas organizaciones e instituciones polacas, entre ellas el Comité Pan-Polaco para la Paz, el Comité Nacional Polaco para la UNESCO, la Asociación Polaca pro Naciones Unidas, la Asociación de Estudiantes pro Naciones Unidas y otras organizaciones de masas, cívicas y políticas están preparando, con todos los recursos a su disposición, programas especiales de acción para la Semana del Desarme.

7. El Comité Nacional Polaco para la UNESCO, por ejemplo, se propone organizar conferencias especiales dedicadas a los problemas del desarme en todas las escuelas polacas asociadas con la UNESCO. Algunas instituciones, como la Academia de Ciencias de Polonia y el Instituto Polaco de Asuntos Internacionales, también participan en la observación de la Semana del Desarme, preparando materiales de información, artículos de prensa y publicaciones sobre el desarme, que se distribuirán en relación con la Semana. La agencia polaca "Interpress" ofrecerá información sobre estas actividades para los lectores extranjeros.

8. El año anterior se prestó en Polonia durante la Semana del Desarme especial atención a la tarea de divulgar el contenido y las ideas de la Declaración sobre la preparación de las sociedades para vivir en paz. En la prensa polaca se publicaron numerosos artículos, comentarios, entrevistas y opiniones acerca de la Declaración. En otros círculos, en particular los de abogados y estudiantes, se celebraron reuniones, debates, seminarios y conferencias. Se prevé la realización de más actividades de este tipo tendientes a complementar esta importante acción que, por estar destinada a establecer sólidos fundamentos para la paz en el espíritu de los hombres, ha despertado una respuesta positiva en la opinión pública.

\* \* \*

El Gobierno de la República Popular Polaca confía en que la posición y la información presentadas en esta respuesta se utilizarán en forma acorde con el espíritu de las resoluciones pertinentes a los efectos de elaborar y difundir un modelo de formas de observancia de la Semana Internacional del Desarme bajo la consigna de paz y progreso.

REINO UNIDO DE GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE

[Original: inglés]  
[2 de mayo de 1979]

1. El Ministro de Estado de Asuntos Exteriores y del Commonwealth, Lord Goronwy-Roberts, al hacer uso de la palabra en la Primera Comisión de la Asamblea General el 23 de octubre de 1978, señaló que ese año el tema de la celebración del Día de las Naciones Unidas en el Reino Unido era "Las Naciones Unidas y sus esfuerzos por lograr un mundo más seguro". Añadió:

"Mucho me complace hacer uso de la palabra hoy, antes de la iniciación de la primera Semana del Desarme, que se celebrará de conformidad con las decisiones adoptadas en el reciente período extraordinario de sesiones. La semana debe dedicarse a promover los objetivos del desarme, que es exactamente el propósito de la labor de esta Comisión y de la participación del Reino Unido en ella."

2. El principal medio elegido por el Gobierno británico para informar al público acerca de la Semana del Desarme de las Naciones Unidas fue un folleto preparado especialmente con ese fin, publicado con la cooperación de la Asociación pro Naciones Unidas de Gran Bretaña e Irlanda del Norte. En él se describía la importante contribución que hacen las Naciones Unidas a la seguridad internacional con sus actividades en materia de desarme, mantenimiento de la paz y arreglo pacífico de las controversias. Se incluía una breve reseña del décimo período extraordinario de sesiones sobre el desarme y se señalaba que la semana que comenzaría el 24 de octubre se dedicaría a promover los objetivos del desarme. Se distribuyeron a organizaciones de todo el país ejemplares de este folleto y un cartel mural sobre el tema. En numerosas reuniones de la Asociación, organizadas para celebrar el Día de las Naciones Unidas se destacó especialmente el tema del desarme.

/...



REPUBLICA SOCIALISTA SOVIETICA DE BIELORRUSIA

[Original: ruso]  
[21 de agosto de 1979]

1. La Semana del Desarme, que fue proclamada en 1978 por el período extraordinario de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas dedicado al desarme, fue ampliamente celebrada en la República Socialista Soviética de Bielorrusia.
2. Entre el 24 y el 31 de octubre del año pasado, en reuniones de representantes de medios sociales celebradas en diversas ciudades de la República, en intervenciones en la radio y la televisión, y en la prensa nacional y local, se puso de relieve que la cesación de la carrera de armamentos y la transición hacia el desarme general y completo eran tareas de primordial importancia. Se hizo especial hincapié en la cuestión de incrementar las medidas encaminadas al desarme y en la de la obligación y el deber que tienen todos los Estados Miembros de las Naciones Unidas de contribuir de manera práctica a la aplicación de las decisiones de la Organización tendientes a refrenar la perniciosa carrera de armamentos, y a mantener y fortalecer la paz y la seguridad internacionales, tal como se estipula en la Carta de las Naciones Unidas.
3. El pueblo bielorruso apoyó unánimemente las iniciativas animadas por un interés en afianzar la paz y la seguridad de los Estados mediante la limitación de la carrera de armamentos y el logro del desarme que propugnó la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas en el período extraordinario de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas dedicado al desarme y en el trigésimo tercer período de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas.
4. La opinión pública de la República Socialista Soviética de Bielorrusia tiene el convencimiento unánime de que actualmente no hay ningún problema más importante y candente que el de refrenar la carrera de armamentos y pasar a adoptar medidas de desarme efectivo. Al celebrar la Semana del Desarme, los trabajadores de la República Socialista Soviética de Bielorrusia una vez más se manifestaron en favor de la pronta y fructífera conclusión de las conversaciones internacionales que se estaban llevando a cabo en relación con diversos problemas del desarme y la distensión militar. Al condenar firmemente los esfuerzos emprendidos para producir los componentes fundamentales de la bomba de neutrones, los trabajadores de la República Socialista Soviética de Bielorrusia sumaron su voz de protesta a la exigencia de los pueblos del mundo entero de que se prohíba la bomba de neutrones.
5. En la reunión de los representantes de los medios sociales de la ciudad-héroe de Minsk, capital de la República Socialista Soviética de Bielorrusia, dedicada a la Semana del Desarme, se aprobó por unanimidad una carta dirigida al Secretario General de las Naciones Unidas cuyo texto fue enviado a la Secretaría de las Naciones Unidas el 29 de noviembre de 1978.

6. En esa carta los participantes en la reunión de representantes de los medios sociales reiteraron su adhesión a los altos ideales de lograr la paz y seguridad internacionales y de preservar a las generaciones venideras del flagelo de la guerra. Pusieron de relieve que en nuestro siglo no hay opciones razonables a la distensión, la cesación de la carrera de armamentos y el desarme. Los pueblos del mundo esperan de las Naciones Unidas una contribución activa a la realización de su objetivo fundamental, cual es salvaguardar la seguridad internacional y lograr una paz duradera en todo el mundo.

#### RUMANIA

[Original: inglés]  
[15 de mayo de 1979]

1. De conformidad con la resolución 33/71 D de la Asamblea General de las Naciones Unidas, el Gobierno de la República Socialista de Rumania transmite al Secretario General la siguiente información sobre cómo se ha celebrado en Rumania la "Semana internacional dedicada a promover los objetivos del desarme".
2. La República Socialista de Rumania considera que la cesación de la carrera de armamentos y la adopción de medidas prácticas de desarme constituyen una tarea imperativa y de importancia primordial en el mundo contemporáneo. En este contexto, Rumania considera que en el momento actual, además de la voluntad política de los gobiernos, es más necesaria que nunca una poderosa movilización de las principales fuerzas sociales en la lucha por el desarme. A este respecto, los pueblos del mundo, mediante su acción unida y firme, tienen la función histórica de hacer que cese la carrera de armamentos de tal modo que pueda eliminarse para siempre la amenaza de holocausto nuclear y que la humanidad pueda avanzar hacia un mundo libre de armas y guerras, un mundo de paz y de colaboración pacífica.
3. En nuestro país, la celebración de la Semana internacional dedicada a promover los objetivos del desarme se basó en el entendimiento de que, en el momento presente, la carrera de armamentos es el principal peligro para la paz y la seguridad internacionales y de que el objetivo primordial de la acción de los pueblos debería ser la aplicación de medidas concretas para lograr la cesación de la carrera de armamentos y el desarme. Se organizaron actos populares a escala nacional y diversas manifestaciones en las que participaron representantes de todos los sectores de la población: trabajadores, campesinos, intelectuales, jóvenes y ancianos. La Semana internacional dedicada a promover los objetivos del desarme proclamada por las Naciones Unidas fue celebrada por numerosas organizaciones e instituciones gubernamentales y no gubernamentales.
4. Entre las manifestaciones organizadas para celebrar la Semana del Desarme de acuerdo con el espíritu de la resolución 33/71 D figuran las siguientes:
  - a) La prensa (diarios, semanarios, revistas mensuales) publicaron varios artículos sobre problemas relacionados con el desarme;

/...

b) La revista The World (Lumea), de amplia difusión nacional, publicó un suplemento en el que figuraba el texto completo del Documento Final aprobado por el período extraordinario de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas dedicado al desarme;

c) La televisión y la radio de Rumania transmitieron programas especiales dedicados a la Semana Internacional del Desarme;

d) En la Academia de Ciencias Económicas y en el Instituto Politécnico de Bucarest se organizaron reuniones y simposios, al igual que en otros institutos de educación superior de Jassy, Cluj, Timisoara, en los que se dictaron conferencias sobre el período extraordinario de sesiones de las Naciones Unidas y sobre diversos aspectos de las consecuencias económicas y sociales de la carrera de armamentos;

e) Dentro del marco de los actos organizados para celebrar la Semana internacional dedicada al desarme bajo los auspicios del Comité Nacional para la Paz, del 30 de octubre al 1° de noviembre de 1978, se celebró en Bucarest una reunión sobre el tema "El papel de las masas populares para lograr la paz y la seguridad en Europa", en la que participaron representantes de Comités Nacionales para la Paz de 24 países europeos. Los problemas del desarme fueron el tema central de sus debates.

\* \* \*

5. Las manifestaciones celebradas en Rumania contribuyeron a informar mejor a la opinión pública rumana sobre la situación real en la esfera de los armamentos, sobre las enormes sumas gastadas con fines militares, que representan una carga cada vez mayor para los pueblos, y sobre el estado actual de las negociaciones de desarme dentro del marco de las Naciones Unidas y sus órganos deliberantes y negociación.

6. En todas las manifestaciones celebradas en ocasión de la Semana internacional dedicada al desarme se señaló el peligro de la carrera de armamentos y la necesidad de adoptar medidas concretas en esta esfera, de lograr acuerdos viables que condujeran a un desarme general y completo y, ante todo, al desarme nuclear, la distensión, la cooperación, la paz y la seguridad.

UNION DE REPUBLICAS SOCIALISTAS SOVIETICAS

[Original: ruso]  
[30 de abril de 1979]

1. En relación con la resolución 33/71 D de la Asamblea General de las Naciones Unidas, relativa a la Semana del Desarme, la Misión de la URSS ante las Naciones Unidas desea informar lo siguiente.
2. En la Unión Soviética, que va a la vanguardia de la lucha por la paz y el desarme, se acogió con satisfacción el llamamiento de las Naciones Unidas para que, del 24 al 31 de octubre de 1978, se celebrara la Semana del Desarme. La Semana se celebró con una serie de actos en apoyo de la lucha por la materialización de la distensión, en pro del desarme y en contra de que se siguiera estimulando la carrera de armamentos y se crearan armas inhumanas de destrucción en masa, como la bomba de neutrones.
3. Por iniciativa del Soviet Central de Sindicatos de la Unión Soviética, del Grupo Parlamentario de la URSS, de la Asociación Soviética pro Naciones Unidas, del Comité Soviético de Defensa de la Paz y de una serie de otras organizaciones, el 24 de octubre de 1978 se celebró en Moscú una reunión de los representantes de los medios sociales de la capital, consagrada a este acontecimiento. Los participantes en la reunión dirigieron al Secretario General de las Naciones Unidas una carta en que expresaban su deseo de elevar la función de las Naciones Unidas y la responsabilidad de sus miembros en la adopción de medidas eficaces en favor de la paz y la seguridad internacionales. Reuniones de esta índole se celebraron también en las capitales de las distintas repúblicas de la Unión.
4. El Comité Soviético de Defensa de la Paz, el Comité de Veteranos de Guerra y el Comité de Mujeres Soviéticas, celebraron sesiones solemnes consagradas a la Semana del Desarme, y aprobaron en ellas declaraciones en las que se reflejó la voluntad y la aspiración inquebrantables de los soviéticos a lograr un vuelco positivo radical en la lucha en pro de un auténtico desarme.
5. En la prensa soviética se publicaron numerosos trabajos y artículos sobre la Semana del Desarme. La radio y la televisión soviéticas ilustraron detalladamente la celebración de la Semana del Desarme en la Unión Soviética y en otros países.
6. Además de lo que se ha hecho en la Semana del Desarme, en la Unión Soviética se difunde con regularidad información y se organizan simposios, reuniones, conferencias y otros foros nacionales e internacionales, en que se pone de manifiesto el peligro que entraña la carrera de armamentos, se difunde la necesidad

de su cesación y se aumenta la comprensión pública de las tareas vigentes en la esfera del desarme, en particular de las disposiciones del Documento Final aprobado por la Asamblea General de las Naciones Unidas en su décimo período extraordinario de sesiones.

VENEZUELA

[Original: español]  
[18 de junio de 1979]

[Para el texto de la respuesta, véase A/34/458.]

-----